

علامہ اقبال اور خواجہ حسن نظامی

پند عبداللہ قریشی*

علامہ اقبال اور خواجہ حسن نظامی دونوں کا خمیر محبت کے خامن سے الہایا گیا تھا۔ دونوں اخوت اسلامی کے رشتے میں پندھے، ایک دوسرا سے کے نام کی مالا جھٹے تھے۔ بے نفس دوستی کی نیو تو اسی وقت جم گئی تھی جب دونوں نے لکھنا شروع کیا تھا اور اخبار و رسائل کے ذریعے ان کے رشحات قلم سامنے آنے لگے تھے۔ خواجہ صاحب نے نثر نویسی میں کمال پیدا کیا۔ ان کے اپیلے اسلوب نگارش نے بہت جلد اردو دنیا سے اپنا لوپا منوا لیا۔ علامہ اقبال نظم کے ذریعے اپنے افکار و خیال بیش کر کے لوگوں کی توجہ کا مرکز بن رہے تھے۔ شاعری سے ان کا مقصد صرف اتنا تھا کہ پڑھنے والوں میں بھی وہی خیالات موجود زن ہو جائیں جو ان کے اپنے قلب و روح میں طوفان برپا کر رہے تھے۔ وہ فرمایا کرتے تھے کہ:

”اگر میں خواجہ صاحب جیسی نثر لکھنے پر قادر ہوتا تو کبھی شاعری کو اظہار خیال کا ذریعہ نہ بناتا۔“

اس کے برعکس خواجہ صاحب کی رائے یہ تھی کہ اگرچہ:

”ڈاکٹر اقبال سلیمان اردو پر قادر نہیں مگر جذبات کو متھرک و مضطرب کر دینے کی ان کو بڑی قدرت ہے۔ حیات انسانی کی مختلف شاخوں پر جس خوبی سے وہ لکھتے ہیں اور جو سوز کی تاثیر پیدا کر سکتے ہیں، اور کسی میں یہ بات کم پائی جائے گی۔“^۱

بہر حال دونوں کی پہلی ملاقات امن وقت پہنچ جب خواجہ صاحب نے پنجاب کا چوتھا سفر کیا۔ ”آپ یعنی“ خواجہ حسن نظامی کی ورق گردانی سے پہنچتا ہے کہ خواجہ صاحب نے اپنے والد مرحوم اور بھائی مرحوم کے پمراہ پنجاب کے دو سفر خورد سالی میں کیے۔ تیسرا سفر حضرت مولانا شاہ سلیمان چشتی قادری

*ایڈیٹر ادبی دنیا لاہور۔

۱۔ اطالیق خطوط نویسی از خواجہ حسن نظامی، ص ۲۶۔

پہلواروی کی میت میں بہاول پور کا ہوا - امن سفر میں پہلی بار شیخ عبدالقدار مدیر خزان سے ملاقات ہوئی ، جو امن زمانے میں اخبار و اشیج کے آفتاب بنے ہوئے تھے - انہوں نے خواجہ صاحب کو دیکھ کر کہا کہ "شیخ ہد اقبال صاحب کا خیال تھا کہ حسن نظامی بہت بلند ہے آدمی میں اور میں کہتا تھا کہ وہ نو عمر میں - آج دیکھ کر مجھے کو اپنے اندازے کی تصدیق ہو گئی کہ وہ صحیح تھا" ۲ - اس سفر کے بعد چوتھا سفر پنجاب کا وہ تھا جس میں شیخ ہد اقبال سے ملاقات ہوئی اور پنجاب کے قومی خیالات کا ایک گھبرا نقش لئے کر خواجہ صاحب دہلی واپس گئے - چنانچہ خود فرماتے ہیں :

ڈاکٹر سر ہد اقبال صاحب سے میرا ملنا چلتا ۱۹۰۳ع سے تھا - ایک دفعہ الجمن حیاتِ اسلام لاپور میں انہوں نے اپنی نظم خاص لعن سے پڑھی اور مجھے بر ایسا اثر ہوا کہ میں نے اپنا عامہ سر سے اتار کر ان کو دے دیا اور کہا :

"تمہارے جام میں کی نذر میری پارسائی ہو" ۳
اراکین الجمن نے عامہ نیلام کیا اور حکیم ہد شریف آنی ڈاکٹر نے اس کو خرید لیا - امن جلسے میں مولانا ابوالکلام صاحب آزاد بھی تھے ۔

یون ایک ایسی مستحکم اور ہائیار دوستی کی بنیاد قائم ہو گئی جسے زمانے کی کوئی گردش گزند نہ ہنچا سکی اور جس کی نسبت خواجہ صاحب کا خیال تھا کہ "ملنساری کا برتاو اور چیز ہے اور دوستی کسی اور شے کو کہتے ہیں - دوستی ایک ناقابلِ ختمِ ملنساری ہے اور جیسی زندگی کو اس کی ضرورت ہے ویسی اسی مشکل سے وہ سییر آتی ہے" ۴ -

اقبال کی زندگی تک میل ملاپ کا مسلسلہ بھی جاری رہا اور خطوط کے ذریعے دلوں کا تبادلہ بھی ہوتا رہا - اقبال کے سینکڑوں خطوط میں سے چند خط ، جو خواجہ صاحب کی کتاب "اتالیق خطوط نولیسی" میں دیگر مشاہیر کے خطوط کے ساتھ نوبنے کے طور پر محفوظ رہ گئے ہیں ، دونوں کے خوش گوار تعلقات کی جگہی جاگئی منہ بولتی تصویریں ہیں - یہ کتاب نومبر ۱۹۲۹ع میں پہلی مرتبہ شائع ہوئی تھی - اس کے چار ایڈیشن بعد میں نکلے - قیام پاکستان کے بعد

۲۔ آپ بیتی خواجہ حسن نظامی ، ص ۶۹ -

۳۔ دیباچہ کتاب "پاکستان کے موجود اول ڈاکٹر سر ہد اقبال کے خطوط

خواجہ حسن نظامی دہلوی کے نام" -

۴۔ آپ بیتی خواجہ حسن نظامی ، ص ۱۲۲ -

خواجہ صاحب نے اس کتاب سے اقبال کے خطوط الگ کر کے بھی شائع کیے اور اس کتابچے کا نام ”پاکستان“ کے موجد اول ڈاکٹر سر ہند اقبال کے خطوط خواجہ حسن نظامی کے نام“ رکھا۔ دیباچہ میں اس اشاعت کی وجہ یہ بیان کی:

”اب ان خطوط کو اس لمحے شائع کیا جاتا ہے کہ پاکستان بن گیا ہے، جس کا خیال سب سے پہلے ان کے دل میں آیا تھا اور انہوں نے بار بار زبانی محوئی پاکستان کا منصوبہ بنایا تھا مگر اس منصوبے میں پندوستان کی تقسیم کا خیال نہیں تھا بلکہ ساری اسلامی دنیا کے اتحاد کو وہ پاکستان کہتے تھے؛ البتہ ان کا خیال تھا کہ پاکستان پندوستان میں بنایا جائے اور ساری اسلامی دنیا کا پندوستان مرکز بن جائے۔ ان خطوں میں بھی اس خیال کے اشارات کئی جگہ پیں۔ اس سلسلے میں وہ کئی بار میرے پاس دہلی آئے اور میں بھی کئی بار ان کے پاس لاپور آتا جاتا رہا۔“

دوسری وجہ اس غلط فہمی کا ازالہ تھا کہ ڈاکٹر صاحب اور خواجہ صاحب میں مشتوی ”اسرار خودی“ کی اشاعت پر اختلاف ہو گیا تھا۔ اس کی نسبت خواجہ صاحب نے وضاحت فرمائی:

”مشتوی اسرار خودی کے بنیادی اصول میں مجھے ان سے اختلاف نہ تھا۔ بلکہ حضرت حافظ وغیرہ شعراء اور شاعر صوفیوں کے بعض خیالات کی نسبت جو کچھ انہوں نے لکھا، میں نے اور حضرت اکبر اللہ آبادی نے ان سے اختلاف کیا تھا، جس کو مخالفین نے اصل حقیقت سے بڑھا چڑھا کر مشہور کیا تھا مگر اقبال آخر تک تک میرے دوست رہے اور ان کے برتواف میں کچھ فرق نہیں آیا۔

”بہرحال اب میرے مرتنے کا وقت قریب ہے اس لمحے میں ان خطوط کو اس غرض سے شائع کرتا ہوں کہ پندوستان اور پاکستان کے باشندگان کی غلط فہمیاں دور ہو جائیں اور ان کو ان خطوط سے اندازہ ہو جائے کہ انہوں نے اپنی مشتوی کا نام رکھنے سے پہلے مجھ سے مشورہ لیا تھا۔

”میرا ایمان ہے کہ ڈاکٹر سر ہند اقبال صرف پندوستان ہی کے نہیں بلکہ ہوری ایشیا کے ہیرو اور لیدر تھے اور ایشیا کی یادواری ان کی یورکل ایکٹ باطن کا نتیجہ تھی۔“

اقبال کے بھی خطوط شیخ عطاء اللہ مرحوم نے ”اتالیق خطوط نویسی“ سے لے کر اپنی تالیف ”اقبال نامہ“ میں شامل کیے ہیں۔ چونکہ ”اقبال نامہ“ نہایت آسانی

۵۔ دیباچہ کتاب ”پاکستان“ کے موجد اول ڈاکٹر سر ہند اقبال کے خطوط خواجہ حسن نظامی دہلوی کے نام۔

سے دستیاب ہو جاتا ہے ، امن لیے آئندہ مضمون میں جہاں ضرورت پیش آئے گی اسی کے حوالے دیے جائیں گے ۔

خواجہ حسن نظامی کی ابتدائی زندگی بڑی عسرت و تنگ دستی اور نہایت مشکلات سے گزری ۔ برادری کے لوگ ان سے خدا واسطے کا بیدار کہتے تھے ۔ ان کو قوت لا یہوت حاصل کرنے کے لیے کئی قسم کے پاپڑ یا لانے ہڑتے اور بے حد دوڑ دھوپ کرنی بڑتی تھی ۔ اسی محنت و مشقت نے ان کو کامیابی سے ہمکنار کر کے فائز العرام کیا ۔ ۱۹۰۷ع میں خاندان کے کسی دشمن نے ان کے مرنے کی پذیر اڑائی ۔ بعد میں اس کی تردید ہو گئی ۔ علامہ اقبال نے اپنے ۲۲ جولائی ۱۹۰۸ع کے خط میں خواجہ صاحب کو لکھا :

”دو دفعہ پیسہ اخبار میں میں نے وہ خبر بڑھی جسے بڑھ کر لاہور کے دوستوں کو بے انتہا تشویش لئی مگر قدرت خدا کی مجھے مطلق رنج نہ محسوس ہوا اور اسی بنا پر جس دوست نے مجھے سے پوچھا میں نے بے تکاف کہ دیا کہ خبر غلط ہے ۔ الحمد للہ کہ ایسا بی ثابت ہوا اور میں لاہور کے احباب میں مفت کا صوف مشہور ہو گیا ۔ ایسی خبریں زیادتی عمر کی علامت ہیں ۔ ۔ ۔ اس خبر سے کم از کم یہ تو معلوم ہو گیا کہ ملک کو آپ کی کم قدر ضرورت ہے ۔ انشاء اللہ میں بھی تعطیلوں میں ، اگر نہ کن ہوا تو ، آپ سے دہلی میں ملوں گا ۔“

۱۹۰۵-۶ع میں خواجہ صاحب پندو فقیروں ، سادھوؤں ، جو گیوں اور ان کے متبرک تیرتھوں کی سیر کے شوق میں متھرا ، بنارس ، بندرابن ، بردار ، جگن ناتھ وغیرہ گئے اور ایک رسالہ ”تیرتھ یا ترا“ بھی لکھا ۔ اس سفر میں اقبال قدم قدم پر یاد آئے ۔ وہ ان دنوں کیمپریج میں زیر تعلیم تھے ۔ انہوں نے وباں سے ۲۵ اپریل ۱۹۰۶ع کو لکھا :

”بیرون سمت سیاح کو سلام ۔ متھرا ، بردار ، جگن ناتھ ، امر ناتھ جی سب کی سیر کی ۔ مبارک ہو ۔ مگر بنارس جا کر لیلام ہو گئے ، کیوں نہیک ہے نا ؟ بلکہ ہمارے میر نیرنگ اور آکرام کو بھی ساتھ لے ڈوبے ۔

”میرے چھلو میں ایک چھوٹا سا بت خانہ ہے کہ بربت اس صحن کدے کا رشک صنعت آزری ہے ۔ اس پرانے مکان کی کبھی سیر کی ہے ؟ خدا کی قسم ! بنارس کا بازار فراموش کر جاؤ ۔ میں تو برب قدم ہر آپ کو یاد آتا تھا ۔ کیوں

نہ یاد آؤں؟ آپ بھی ہم کو یہاں عموماً یاد آیا کرتے ہیں۔“

اقبال کو انگلستان اور جرمنی میں جو علمی نتواتا حاصل ہو رہی تھیں، ان کو خواجہ صاحب خوب اچھاتے تھے۔ اس بنا پر بعض دوست خواجہ صاحب اسی کو قابل مبارکباد مجھتے تھے۔ اقبال نے ۱۰ فروری ۱۹۰۸ع کو لندن سے خواجہ صاحب کو لکھا:

”میری کامیابیوں پر جو لوگ آپ کو مبارک باد دیتے ہیں، راستی پر ہیں۔ مجھے میں اور آپ میں فرق بھی کیا ہے۔ دیکھئے کو دو، حقیقت میں ایک^۸۔“

ولایت سے پی۔ ایج - ڈی اور بیرسٹری کی سند لے کر واپس آنے پر بھی خواجہ صاحب نے اقبال کی شان میں بہت کچھ لکھا۔ اس احسان کا شکریہ ادا کرتے ہوئے ۱۲ اکتوبر ۱۹۰۸ع کو سیالکوٹ سے اقبال نے نہایت انکسار سے تحریر فرمایا:

”آپ لوگوں کو میرا مشتاق بناتے ہیں، مجھے کچھ اعراض نہیں مگر الدیشہ ہے کہ مجھ سے مل کر انہیں مایوسی نہ ہو۔ آپ انی ہر تحریر کی میں بغیر پوچھئے مجھے شریک تصور کیجیئے مگر جس درد نے کئی مہینوں سے مجھے بے قاب کر رکھا ہے، جو مجھے راتوں کو سونے نہیں دیتا، جو مجھے تمہانی میں رلاتا ہے اس کی وجہ پر چہلے سن لیجیئے، پھر جو چاہے کیجیئے۔ میں آپ کے ساتھ ہوں اور آپ میرے ساتھ۔“^۹

۲۶ جون ۱۹۱۲ع کو حضرت علماء پھر لکھتے ہیں:

”آپ سے ملنے کو دل چاہتا ہے مگر کیا کروں، علاقے نہیں چھوڑتے۔ روپی کا دھندا لاپور سے پاپور نکلنے نہیں دیتا۔ کیا کروں عجب طرح کا نفس ہے۔“^{۱۰}

پندوستان میں احیائے اسلام کی خاطر جو بزرگ اس وقت مختلف حلقوں میں کام کر رہے تھے، اخبار توحید میراث میں ان کا تذکرہ کرتے ہوئے خواجہ

۷۔ اقبال نامہ، جلد ۲، ص ۳۵۶۔

۸۔ اقبال نامہ، جلد ۲، ص ۳۵۸۔

۹۔ اقبال نامہ، جلد ۲، ص ۳۶۰-۳۶۱۔

۱۰۔ اقبال نامہ، جلد ۲، ص ۳۶۵۔

صاحب سے اقبال کا نام کسی وجہ سے چوک گیا تھا۔ اقبال نے اس فروگذاشت پر دوستانہ شکوہ کرتے ہوئے خواجہ صاحب کو لکھا:

”خدا آپ کا بہلا کرے کہ آپ نے پندوستان کے پرانے بت کدے میں توحید کی مشعل روشن کی ہے۔ مجھے یعنی ہے کہ دل امن کی حدت سے گرمائیں گے اور آنکھیں اس کے نور سے منصور ہوں گی۔ میں بھی اپنی بساط کے موافق کچھ نہ کچھ حاضر کروں گا۔“

مسلمانان پندوستان کی بیداری کے پانچ اسباب، جو آپ نے اس بفتے کے ”توحید“ میں ارقام فرمائے ہیں، بالکل بجا ہیں۔ لیکن آپ نے یہ نہیں لکھا کہ اقبال، جس نے اسلامی قومیت کی حقیقت کا راز امن وقت منکشf کیا جب پندوستان والے اس سے غافل تھے اور جس کے اشعار کی تاریخ زمیندار، کامیاب، بلقان، طرابلس اور نواب وقار الملک کی حق گوفی کی تاریخ سے پہلے کی ہے، کس کا خوشہ چیز ہے؟ شاعروں کی بدنتصیبی ہے کہ ان کا کام برا بہلا جو کچھ بھی ہو، غیر محسوس ہوتا ہے اور ظاہر ہیں آنکھیں مریثات کی طرف قدرتاً زیادہ متوجہ ہوتی ہیں۔

”اس خط کا مقصد شکایت نہیں اور نہ یہ کہ اقبال کے کام کا اشتہار ہو۔ حسن نظامی کو خوب معلوم ہے کہ اس کا دوست اشتہار پسند مزاج لے کر دنیا میں نہیں آیا مگر یہ مقصد اس خط کا ضرور ہے کہ ایک واقع حال دوست کی غلط فہمی دور ہو تاکہ اقبال کی وقت اپنے دوست کی نگاہ میں محض اس خیال سے کم نہ ہو۔ کہ اس نے مسلمانان پندوستان کی بیداری میں حصہ نہیں لیا“ :

بکلام بدل اگر رسمی مکذر ز جادہ منصفی
کہ کسی نبی طلبذ ز تو صلہ دکر مگر آفرین

۱۹۱۴ء میں اقبال نے انجمن حایت اسلام لاپور کے انتیسویں سالانہ اجلاس میں لسان العصر حضرت اکبر اللہ آبادی کے رنگ میں چند چھوٹی چھوٹی طنزیہ و مزاجید نظمیں سنائیں۔ انہوں نے تو مذاقاً ان کا عنوان ”رگڑا“ رکھا تھا مگر وہ کتابی صورت میں ”اکبری اقبال“ کے نام سے شائع ہوئیں۔ خواجہ حسن نظامی نے ان کی نہایت شکنندہ تمہید لکھی۔ کتاب ”اکبری اقبال“ اب نایاب ہے۔ اس کی بعض منتخب نظمیں ”بانگ درا“ میں آکتی ہیں۔ البتہ خواجہ صاحب کی تمہید، جو تبرک کا درجہ رکھتی ہے، ان کی یادکار کے طور پر محفوظ کرنے کے لیے ذیل میں درج کی جاتی ہے:

”لاپور میں سیالکوٹ کے رہنے والے ایک آدمی رہتے ہیں، جن کا نام مدد اقبال

ہے اور ڈاکٹر ہے اور پرسنر ہے اور پی - ایچ - ڈی ہے - وہ شعر گاتے ، شعر بجا تے پیں اور موقع ہاتے پیں تو شعر پیدا بھی کر لیتے پیں ۔

"میں نے ان کو آدمی اس ڈر سے کھا کہ جو لوگ آدمیت کی عینک لگائے ہوئے پیں اور اقبال ان کو آدمی ہی نظر آتے پیں ، کہیں وہ مجھ سے ثبوت نہ مانگ پیٹھیں ، ورنہ میں اقبال کو بیکر خاک نہیں سمجھتا اور ان کے پتلے کو آدم زاد نہیں جانتا ۔ ممکن ہے کہ وہ بشر ہوں مگر ان کی بشریت فقط ان کی بیوی بھیوں یا ان کے لیے مبارک ہو ، جو ان کو گورا چتا ہوئے ہوں والا عقل مند پروفیسر و پرسنر کہتے ہیں ۔

"میں نے پروفیسر اقبال کو بھی دیکھا ہے اور ڈاکٹر اقبال کو بھی ، سیالکوٹی اقبال کو بھی اور لاپوری اقبال کو بھی ، یورپین اقبال کو بھی دیکھا ہے اور لنڈنی اقبال کو بھی ۔ مگر آدمی کبھی نہیں پایا ۔ وہ ازل سے حیوان پیں اور حیات ابدی کے نشان پیں ۔ پندوستان کے آدمی حیوان کے لفظ کو مکروہ جانتے ہیں مگر میں اس لفظ میں وہ جان پاتا ہوں جو پندوستان کے کسی انسان میں نہیں ۔

"برسات میں مکھیاں اور پروانے دولوں پیدا ہوتے اور دونوں جاندار کھلاتے ہیں ۔ مگر ایک آدمی کو ستانا اور مگس بے حیا نام پاتا ہے اور دوسرا شمع کے رخ پر قربان ہو جاتا اور عبرت ڈھونڈنے والوں کو صحیح کے وقت انہی لاش دکھا کر رلاتا ہے ۔

"اقبال بھی ایک پروانہ ہے جو آن دیکھی شمع کا دیوانہ ہے ۔ مکھیاں امن کے اشعار کو مٹھاں سمجھ کر چاٹی ہیں اور پروانے شعلہ سمجھ کر قربان ہونے آتے ہیں ۔

"اقبال پیشہ آسمان پر اڑتے ہیں ۔ زمین پر کبھی آنا پوتا ہے تو اس زمین میں جو آسمان سے زیادہ دور ہوتا ہے ۔ اس لیے وہ لوگ جن کے پاس ہوائی جہاز نہیں ہیں ، یہ کہتے رہ جاتے ہیں کہ اقبال کہاں ہیں ؟ ہم ان تک کیونکر ہنچیں ؟ "ایک دن بھری میها کے اندر اقبال زمین پر آئے اور چند جملے ان کی زبان میں سنائے ، جو زمانے کی زبان کھلاتے ہیں ، جن کا نام اکبر ہے ، جو اللہ اباد میں بیٹھ کر اللہ کی ابادیاں بساتے ہیں ۔ اکبر کے بم زبان پوکر بولنا آسان بات نہیں ہے ۔ اکبر اشارات ربانی کے حامل ہیں ۔ اکبر کو گویا کرنے والا پہلے آنکھ سے دکھاتا ہے ، پھر قام سے لکھواتا ہے ۔ اکبر کی پرانی اور آسمان کو ایک کر دیتی ہے ۔ پر قول وہ وجود لیے کر آتا ہے جس کو انگریزی میں کیرکٹر کہتے ہیں ۔ اکبر نے امن دھوپ میں بال سفید کریے ہیں ، جس نے اسلامی سلطنت کا باع خشک کر دیا ۔ اقبال نے اکبری زبان میں جو کچھ کہا وہ "اکبری اقبال" ہے ۔ خلقت اس کو دیکھتی ہے کہ اقبال نے کس حد تک اکبر کی روشن کو نبھا دا ہے اور اکبر کی طرح کیوں کر تنگ فاقیوں کو کشادہ کیا ہے مگر

دیکھنا پہ تھا زمانہ اکبر کی زبان میں بولتے بولتے اب اقبال کی زبان میں بھی آیا ہے۔
خدا خیر کرے۔ دیکھئے ان حروف کے بردے سے کیا نکلنے والا ہے۔
”بندو استھان کی بے قراری میں کام کی باتیں درکار ہیں، جن میں نتائج ہوں
اور چلنے کے لئے راستہ ہو، عبرت کے لئے دل خوش کن آگاہی و تنبیہ ہو۔ اکبر
و اقبال کا ابتداء ہے یہی شیوه رہا ہے مگر اقبال نے اور طریق سے کہا اور اکبر
نے اور پیرا ہے۔ اس نظم میں جو منشی مرغوب رقم صاحب کے ذریعے شائع
ہوئی ہے، اقبال نے اکبری نقش قدم پر پاؤں انھیا ہے اور حق یہ ہے کہ
مضبوطی سے پر نشان پر پاؤں جایا ہے۔ مجھ سے کہتے ہیں کہ میں اس نظام پر وہ
لکھوں جس کو لوگ ”ریوپو“ کہتے ہیں مگر میں پوچھتا ہوں کہ، بہتے ہوئے
دریا کی روانی کو اس کی کیا ضرورت ہے کہ دوسرا اس کے تیز ہوا کی حقیقت پر
لکھر دے۔ موجود مارنے والا مندر جب خود نظر آتا ہے، تو کسی کا یہ
کہنا گہ کشتیاں چکرائیں گی، سواریوں کو چکر آئیں گے، بادل الہیں گے اور
زمین پر مینہ، برسائیں گے، فضول ہے۔ جاننے والے خود جانتے ہیں کہ یہ طوفان
کسی موسم کی خبر دیا کرتا ہے۔ اس واسطے میں اس نظم کے متعلق کچھ کہنا
نہیں چاہتا اور نہ کہنا ہی اس کی اعلیٰ شان کی دلیل ہے۔“

۱۹۱۵ع کے آغاز میں خواجہ صاحب نے اقبال کی اسلامی خدمات کا اعتراف
کرتے ہوئے انہیں ”ستر الوصال“ کا خطاب عطا فرمایا۔ اقبال نے ۶ فروری ۱۹۱۵ع
کے خط میں لکھا:

”آپ کی سرکار سے جو خطاب مجھے عطا ہوا ہے، اس کا شکریہ ادا کرتا
ہوں لیکن وہ مشنوی جس میں خودی کی حقیقت و استحکام پر بحث کی ہے، اب
قریباً تیار ہے اور پریس میں جانے کو ہے۔ اس کے لئے کوئی عمدہ نام یا خطاب
تجویز فرمائیے۔ شیخ عبدالقدار صاحب نے اس کا نام اسرار حیات، پیام مروش،
پیام نو، آئین نو تجویز کیے ہیں۔ آپ بھی طبع آزمائی فرمائیے اور نتائج سے مجھے
مطلع کیجیے تاکہ میں انتخاب کر سکوں ۱۲۔“

یہ، تو معلوم نہیں ہو سکا کہ خواجہ صاحب نے کون کون سے نام تجویز کیے
البتہ اقبال نے اس مشنوی کو ”اسرار خودی“ کے نام سے شائع کیا۔ خواجہ
حسن نظامی جون ۱۹۵۰ع کے ”منادی“ میں لکھتے ہیں:

”ڈاکٹر سر مہد اقبال کی مشنوی اسرار خودی کا نام میں نے تجویز کیا تھا۔“

اور بھی کئی نام تجویز کئے تھے مگر انہوں نے اس کو پسند کیا۔^{۱۳}

مثنوی اسرار خودی کا شائع ہونا تھا کہ ایک بنگاہ بربا ہو گیا۔ چونکہ مثنوی کا علم کلام عام سطح سے بلند تھا، اس لیے تصوف کے بعض مسائل مثلاً وحدت الوجود، تزلزلت سے اور ترک دنیا (رهبانیت) وغیرہ سے لوگوں نے اختلاف کیا اور مخالفت کا ایک زبردست طوفان انہ کھڑا ہوا۔ بعض صوف، پیر اور سجادہ نشین، جنہیں روایات باطلہ کی پابندی اور شریعت حد سے ناوافیت کی نمائندگی کا شرف حاصل تھا، اقبال کے خلاف صفت آرا ہو گئی اور انہوں نے خوب خوب ضریب لکائیں۔ تعجب کی بات یہ ہے کہ خواجہ حسن نظامی اور ان کے مرید اس جنگ میں سب سے بیش بیش تھے۔ خواجہ صاحب نے اس بات کا تو اعتراف کیا کہ:

”حضرت اقبال کے کمال شاعری، سوز و گداز اور امن اثر سے انکار کرنا، جس نے مسلمانوں کی موجودہ نسل کو بیدار کیا، آفتاب کے وجود سے انکار کرنا ہے۔ وہ میرے اُس زمانے سے دوست پیں جب ان کی کارگزاری نے نیا نیا نشان بلند کیا تھا۔ میں پیشہ ان کے علم کے نیچے ریا۔ میں نے زبان سے، قلم سے اور ہر ایک طریقے سے، جس پر مجھے کو قابو تھا، اقبال کے خیالات کی تبلیغ کی۔ میرے عقیدے میں اقبال کا پایہ اس توصیف سے بھی کہیں بلند ہے جس کو جناب ”کشاف“ نے بیان کیا ہے۔^{۱۴}“

لیکن اس کے باوجود مثنوی کے خلاف نہ صرف خود نہایت زور دار مضامین لکھے بلکہ دوسروں سے بھی لکھوائے۔ آپ نے کہا:

”میں اقبال کی نیت پر حملہ نہیں کروں گا، اس لیے نہیں کہ وہ میرے دوست پیں، اس لیے نہیں کہ وہ بڑے آدمی پیں بلکہ اس لیے کہ مالہا مال سے میں ان کے خیال و ارادہ کو جانتا ہوں۔ انہوں نے تو یہ مثنوی اپنی دانست میں مسلمانوں کے فائدے کے لیے لکھی ہو گی مگر اس سے سخت خطرے پیدا ہوں گے اور مسلمانوں کے اصولی عقائد میں تزلزل بڑ جائے گا۔ در حقیقت یہ مثنوی اقبال کی نہیں بلکہ اقتضائے وقت کی لسان حال ہے۔ وقت کی خواش ہے کہ، مشرق

۱۳۔ مابناء منادی، دہلی، بابت جون ۱۹۵۰ع۔

۱۴۔ مضمون کشاف خودی از خواجہ حسن نظامی، مطبوعہ، وکیل امرتسر

۲۹ دسمبر ۱۹۱۵ع و مجلہ اقبال لاپور اکتوبر ۱۹۵۳ع ص ۶۷۔

مغربی بن جائیں مگر کیا وہ ایسا کر سکتے گا؟ اس سے کہ دو کہ نہیں:
سانچے گرو کا بالکا مرے نہ مارا جائے

”حضرت حافظ (شیرازی) کی اقبال نے کیسی آبرو ریزی کی ہے، کیسے کریم، الفاظ سے ان کو یاد کیا ہے۔ اگر وہ سچے پس کہ حافظ کے کلام نے مسلمانوں کو کم بہت بنا دیا، تو میں یوچھوں گا کہ آخر پرست صلی اللہ علیہ وسلم نے جو دنیا سے مدار کی مذمت کی تھی امن سے مسلمانوں کی بہت نہ ٹوٹی؟ حضور اور سب صحابہ دین کو مقدم اور دنیا کو موخر کہتے تھے۔ انہوں نے کیسی کیسی فتوحات کیں۔ اسرار خودی میں کون کون یورپین فلاسفوں کی روح ہے؟ اس کو ذرا سمجھ لینے دو۔ گوہم ہے علم پیں، بے سہارے پیں مگر دین کی حیات میں ہم سے جو کچھ بن پڑے گا، کربن گے۔ اقبال سے خدا خواتین دشمنی نہیں لیکن دوستی کو عناید میں حائل ہونے کا کوفی حق نہیں۔ مسلمان اپنی مذہبی رائے میں کسی دنیاوی تعاق کا پابند نہیں ہو سکتا، لہذا میں بھی ہوں^{۱۵}۔“

اسی پر پس نہیں کی، خواجہ صاحب نے مندرجہ ذیل آئندہ سوال مرتب کر کے بعض مشائخ کرام کے پاس بیہیجی اور ان کے جوابات کی، جو مشنوی پڑھے بغیر دیے گئے تھے، خوب خوب اشاعت کی۔

- (۱) کیا قرآن شریف عقیدہ وحدت الوجود کا مخالف ہے؟
- (۲) کیا توحید اور وحدت الوجود دو جداگانہ اشیا ہیں؟
- (۳) کیا اسلام صرف انمائی مثالیے کو آیا ہے؟
- (۴) تصوف کا انتہائی نتیجہ اور مقصود کیا ہے؟
- (۵) کیا صحابہ کرام میں کیف سُکر مثل خواجہ حافظ شیرازی کے کسی میں نہ تھا؟

- (۶) صوفیوں کی حالت سلوک کے کسی مقام کو مفید ہے یا نہیں؟
- (۷) کیا کیفیت وحدت الوجود کسی مقام کا نام ہے اور اس مقام کے بعد کیا مقام ہے؟ کیا حضرت ابن عربی رحمۃ اللہ علیہ نے اس کے بعد عدم مخفف تسلیم کیا ہے اور یہ مذہبی امور میں مفید ہے یا نہیں؟
- (۸) کیا وحدت الوجود مخفف علمی مسئلہ ہے یا اس کو مذہب سے بھی کچھ تعلق ہے؟

اس سے بھی آگے بڑھ کر ۳۰ جون ۱۹۱۶ع کے رسالہ ”خطیب“ دبل میں

خواجہ صاحب نے "ستر اسرار خودی" کے عنوان سے مشنوی کے اصول پر بحث کی اور مندرجہ ذیل پانچ وجہوں کی بنا پر اسے نامعقول قرار دیا :

"اول یہ کہ اقبال نے اس مشنوی میں خودی کی حفاظت پر جو کچھ لکھا ہے، وہ کچھ انوکھا اور نرالا نہیں بلکہ قرآن شریف کی تعلیم سے بہت بھی کم ہے، لہذا بمقابلہ قرآن امن کی ضرورت نہیں۔"

دوم یہ کہ دیباچہ میں مسئلہ "وحدت الوجود اور صوفیوں کو ملزم قرار دیا گیا ہے کہ ترک خودی کا جذبہ اس مسئلے اور وحدت الوجود کے مقدمہ صوفیہ کے سبب قوم میں پیدا ہوا۔ پرائیویٹ خط و کتابت میں بھی حضرت اقبال نے اس پر بہت زور دیا ہے اور ان کے احباب بھی صاف کہتے ہیں کہ امن مشنوی کا اصل مقصد صوفی تحریر کا دنیا سے مٹانا ہے۔ پس چونکہ ان کا ارادہ ہے بنیاد ہے اور وہ قیامت تک اس میں کامیاب نہیں پوسکتے، لہذا میں بھی امن مشنوی کو بے نتیجہ تصور کرتا ہوں اور لغویت سے اختلاف ضروری ہے۔"

سوم مصنف نے دیباچہ میں مسلمانوں کو بہ پیروی حکما نے یورپ اپنے عقائد بدل دینے کی صلاح دی ہے۔

چہارم یہ مشنوی کو خود داری سکھاتی ہے مگر ساتھ ہی امن کے مغربی خود غرضی بھی سکھاتی ہے، جو اسلام کے مراسل خلاف ہے۔ پنجم امن مشنوی نے میری خودی کی توبین کی ہے۔"

جب علام اقبال کے عقائد کی نسبت لوگوں میں غلط فہمیاں پھیلنی شروع ہوئیں اور مسائل کو غلط رنگ میں پیش کیا گیا تو انہوں نے مخالفوں کے اعتراضات کا جواب دینے اور اپنے نظریے کی وضاحت کے لیے خود بھی چند مضامین لکھئے جو اس وقت کے اخباروں بالخصوص "وکیل" امر تسر "ایو ایر" لکھنؤ میں شائع ہوئے۔ خواجہ حسن نظامی کو خاص طور پر مخاطب کر کے آپ نے فرمایا:

"بھی خوب معلوم ہے کہ آپ کو اسلام اور پیغمبر اسلامؐ سے عشق ہے۔ پھر یہ کیونکر نہیں ہے کہ آپ کو ایک حقیقت اسلامی معلوم ہو جائے اور آپ اس سے انکار کریں، بلکہ مجھے اپنی سے یقین ہے کہ آپ بالآخر میرے ساتھ اتفاق کریں گے۔ میری نسبت بھی آپ کو معلوم ہے کہ میرا فطری اور آبائی میلان تصوف کی طرف ہے اور یورپ کا فلسفہ پڑھنے سے یہ میلان اور بھی قوی ہو گیا ہے کیونکہ فلسفہ یورپ بعیشت مجموعی وحدت الوجود کی طرف رخ کرتا ہے۔ مگر قرآن پر تدبیر کرنے اور تاریخ اسلام کا بغور مطالعہ کرنے کا توجہ یہ ہوا کہ مجھے اپنی غلطی معلوم ہوئی اور میں نے مخفی قرآن کی خاطر اپنے قدیم خیال کو ترک کر دیا اور اس مقصد کے لیے مجھے اپنے فطری اور آبائی رجحانات کے ساتھ

ایک خوفناک دماغی اور تلبی جہاد کرنا پڑا ۱۹۶۱ء۔“

اس کے بعد علامہ اقبال نے ایک ایک کرکے پر اعتراض کا جواب نہایت وضاحت اور جامعیت سے دیا۔ مشکل سے مشکل اور نازک سے نازک مسئلے میں بھی بڑی صاف گوئی اور استدلال سے کام لیا۔ بڑے آدمیوں کی طرح گوئی ایسی بات نہ کی جس سے موقع پر موقع کترانے کے نکل جانے کی گنجائش باقی رہے۔ ان کو اپنے آپ پر پورا اعتہاد تھا۔ وہ فلسفی اور فنکر ہونے کے علاوہ بہت اچھی قانون دان بھی تھے۔ وہ جو کچھ کہتے یا لکھتے، اس میں جذبات کو اتنا دخل نہ ہوتا جتنا کہ سوج سمجھہ اور فکر و تدبیر کو دخل ہوتا تھا۔ انہوں نے اس سلسلے میں جو کچھ لکھا اس میں مفہوم کے علاوہ ایک اچھی قانون دان اور اچھی وکالت کرنے والی کا منطقی ربط بھی تھا۔ چنانچہ اپنی بحث کو سمیتئے پوئے حضرت علامہ نے فرمایا:

”مندرجہ بالا سطور سے آپ کو معلوم ہو گیا ہو گا کہ فلسفیانہ اور مؤرخانہ اعتبار سے مجھے بعض ایسے مسائل سے اختلاف ہے جو حقیقت میں فلسفے کے مسائل میں مگر جن کو عام طور پر تصوف کے مسائل سمجھا جاتا ہے۔ تصوف کے مقاصد سے مجھے کیونکر اختلاف ہو سکتا ہے۔ کوئی مسلمان ہے جو ان لوگوں کو برا سمجھو جن کا نصب العین محبت رسول اللہؐ ہے اور جو اس ذریعے سے ذات باری سے تعاقب پیدا کر کے اپنے اور دوسروں کے ایمان کی پیغام کا باعث ہوتے ہیں۔ اگر میں تمام صوفیا کا مخالف ہوتا تو مثنوی میں ان کی حکایات و مقولات سے استدلال نہ کرتا۔“

اس موقع پر حضرت اکبر اللہ آبادی نے ثالث بالخير کا کردار ادا کیا۔ انہوں نے پہلے تو اس مخالفت کو کوئی ابیعت ہی نہ دی بلکہ سرسری طور پر اپنے رنگ میں کہ دیا:

پہلوانی آن میں ان میں بانکپن	حضرت اقبال اور خواجہ حسن
آف گنہ جائیں خدا ہی کے لئے	جب نہیں ہے زور شاہی کے لئے
باتھا بائی کو تصوف ہی سہی	ورزشون میں کچھ تکلف ہی سہی
می کند دیوانہ با دیوانہ رقص	ہست در بر گوشہ ویرانہ رقص

- ۱۶ - سہ ماہی اقبال لاہور، اپریل ۱۹۵۳ع، ص ۳۳۳ -

- ۱۷ - خطوط اکبر بنام خواجہ حسن نظامی (۱۹۲۲ع) ص ۴۲ -

لیکن جب معاملہ حد سے بڑھ گیا اور بحث الٹی سیدھی ہونے لگی تو ایک طرف علامہ صاحب کو روکا اور دوسری طرف خواجہ صاحب کو پرخلوص مشورہ دیا : اے خواجہ حسن کرو نہ اقبال کو رد قومی رکنوں کے پیں نگہبان وہ بھی تم محو ہو حسن کی تجلی میں اگر پیش دشمن فتنہ رقیان وہ بھی پریوں کے لیے جنوں ہے تم کو اگر دیوں کے لیے بنے ملیاں وہ بھی^{۱۸} میں امن تمام بحث کو نہایت تفہیل کے ساتھ اپنے مضمون "معرکہ" اسرار خودی "میں بیان کر چکا ہوں، جو رسالہ "اقبال" لاہور بات اکتوبر ۱۹۵۳ع اور اپریل ۱۹۵۴ع میں چھپ چکا ہے۔ یہاں دہراتے کی ضرورت نہیں۔ لب لباب یہ ہے کہ اقبال کو اس قلمی جنگ میں کامیابی ہوئی۔ انہوں نے مشتوی کے دوسرا یادیشن میں بعض جگہ لفظی ترمیمیں کر کے میدان مار لیا۔ ان کا فلسفہ خودی مقبول خاص و عام ہوا اور خواجہ حسن نظامی بھی پہلے کی طرح پہنچا اور شیر و شکر پوکر اقبال کی دوستی کا دم بھرنے لگے۔

۱۹۱۸ع میں پھر غلط فہمی کے امکانات پیدا ہوئے لیکن بات بڑھنے نہ پانی۔ پہلی عالمی جنگ کی وجہ سے روز نامہ "زمیندار" پر حکومت بند نے پابندی لکا کر مولانا ظفر علی خان کو ان کے کاؤن کرم آباد میں نظر بند کر دیا تھا مگر انہوں نے سیاست سے کنارہ کش رہنے کا وعدہ کر کے پفتہ وار "ستارہ صبح" جاری کر لیا تھا۔ گرسی بازار کی خاطر انہوں نے جھوٹے تصوف اور پیشہ ور صوفیوں اور پیروں کے خلاف ایک سلسلہ مضامین شروع کر دیا۔ اس پر خواجہ حسن نظامی کو شبہ گزرا کہ یہ علامہ اقبال کی شہ بڑی رہا ہے۔ بدمزی بڑھنے ہی والی تھی کہ اقبال اور خواجہ حسن نظامی کے مشترک دوست میر غلام بھیک نیرنگ نے خواجہ صاحب کو وضاحتی خط لکھ کر مغالطہ دور کر دیا۔ چنانچہ خواجہ صاحب نے اقبال کو معدتر کا خط لکھا :

"محب الفقرا جناب شیخ ڈاکٹر ہد اقبال صاحب !"

السلام علیکم۔ آج محبی میر نیرنگ صاحب کے خط نے مجھے ایک بڑے مغالطے سے بچا لیا اور میں ان کا از جدید نہون ہوں کہ انہوں نے اپنی ذائق طائفیت کا اظہار کر کے مجھے ایک بد گہانی کے گناہ سے بخات دی۔ میں آپ سے معدتر کرنے کو یہ خط لکھتا ہوں۔ مجھے لاہور کے متعدد حضرات نے تحریری و زبانی اطلاعیں دی تھیں کہ اخبار ستارہ صبح کی آڑ میں آپ پیش مگر مجھے میر نیرنگ کا سب سے زیادہ یقین ہے۔ اس لیے میں اپنی بد گہانی کو واپس لے کر آپ سے عذر

کرتا ہوں۔ اب مجھے اس تک و دو میں آپ سے کوئی سروکار نہ پوگا۔
مخاص دیرینہ حسن نظامی ۱۹۱۹“

اس معدندرت نامے کے جواب میں ۱۸ جنوری ۱۹۱۸ع کو علامہ اقبال نے
خواجہ صاحب کو جو خط لکھا وہ بھی ہڑھنے کے قابل ہے:

”تمدوم و مکرم جناب خواجہ صاحب!

السلام عليکم۔ آپ کا خط کئی دن سے آیا رکھا ہے۔ مجھے مصروفیت رہی،
اس وجہ سے جواب نہ لکھ سکا۔ معاف کیجیے گا۔ مجھے یہ معلوم کر کے خوشی ہوئی
کہ میر انرنگ صاحب نے آپ کو خط لکھا ہے، جس نے آپ کو ”بدگان کے
گناہ“ سے بچا لیا۔ الحمد لله علی ذالک۔

آپ کو معلوم ہے تقریباً دو سال پوئے میں نے اُن اعتراضات کے جواب میں،
جو آپ نے مشنوی ”اسرار خودی“ پر کہیے تھے، چند مضامین مسائل تصوف پر
لکھیے تھے، جس کا مقصد صرف یہ تھا کہ مسئلہ وجود ان معنوں میں
کہ ذات پاری تعالیٰ پر شے کی عین ہے، قرآن سے ثابت نہیں اور روحانیت میں
اسلامی تربیت کا طریق صحیح ہے نہ کہ سکر۔ آپ ہی کے اخبار ”خطیب“ میں حضرت
صوفی فاری شاہ سلیمان نے ان دونوں مسائل کے متعلق میرے حق میں فیصلہ صادر
فرمایا۔ باوجود اس کے مجھے پیشہ امن بات کا تعجب رہا کہ آپ اور آپ کے احباب
امن اختلاف کی وجہ سے مجھے کیوں دشمن تصوف سمجھتے ہیں؟ یہ اختلاف کوئی
نئی بات نہیں بلکہ حضرات صوفیہ میں ایک عرصے سے موجود ہے۔ بہرحال جن خیالات
کا ظہار میں نے اخبار ”وکیل“ میں کیا تھا ان کی صحت و صداقت کا مجھے اب
تک یقین ہے، کو ان پر بحث کرنا کئی وجہ سے غیر ضروری جانتا ہوں۔ عوام بلکہ
خواص کو بھی ان اصولی امور میں کوئی دلچسپی نہیں اور نہ اس قسم کے مباحث
اخباروں کے لیے موزوں ہیں۔ ان سب باتوں کے علاوہ مولانا اکبر (الہ آبادی) نے
(جن کا ادب و احترام میں اس طرح کرتا ہوں جس طرح کوئی مرید اپنے پیر کا
احترام کرے) مجھے لکھا کہ یہ بحث غیر ضروری ہے۔ کو ذاتی فائدے کے خیال سے مطالعہ
نے ایک سطر بھی ان مباحثت پر نہیں لکھی۔ کو ذاتی فائدے کے خیال سے آج تک میں
جاری رکھتا ہوں۔ اب جو مولوی ظفر علی خاں صاحب نے اخبار ستارہ صبح میں
یہ بحث دوبارہ چھیڑی تو پوجہ ان دیرینہ تعلقات کے، جو میرے اور ان کے درمیان
ہیں اور نیز اس وجہ سے کہ اس بحث میں مجھے کمال دلچسپی ہے، بعض لوگوں
کو بدگانی ہوئی کہ ستارہ صبح کے مضامین میں لکھتا ہوں یا لکھواتا ہوں!—
لیکن حقیقت یہ ہے کہ میرے قلم سے ایک سطر بھی اس بحث پر نہ تکلی اور نہ
میں نے مولوی صاحب موصوف کو کوئی مضامون لکھنے کی تحریک کی ہے، بلکہ

بڑا بیویٹ گفتگو میں کئی امور میں میں نے ان سے اختلاف کیا ہے۔ اس کے علاوہ میں تو اصولی بحث کو، جیسا کہ اوپر عرض کر چکا ہوں، اخباروں کے لیے موزوں نہیں سمجھتا، چہ جائیکہ کسی اور کو اس کے جاری رکھنے کی تحریک کروں۔ البته موجودہ نتائج کے حالات پر لکھنے اور پمدردانہ لہجے میں ان کے خیالات و رسوم کی تنقید کرنے سے قوم کو ضرور فائدہ ہوگا۔ اگر مولوی ظفر علی خان یا آپ امن طرف توجہ کریں تو چشم ما روشن دل ماشاد۔ عرض کہ آپ کو میری نسبت بدگانی کرنے کی کوئی وجہ نہیں تھی اور اگر کسی وجہ سے بدگانی ہو بھی گئی تھی تو آپ مجھے سے براہ راست دریافت کر سکتے تھے۔ لوگ تو اسی قسم کی باتیں اڑایا ہی کرتے ہیں۔ دو چار روز کا ذکر ہے کہ ایک شخص نے بیان کیا کہ خواجہ حسن نظامی صاحب نے یہ مشہور کر رکھا ہے کہ اقبال نے اپنی ٹوپی ہمارے قدموں پر رکھ کر پم سے معاف مانگی ہے اور آئندہ کے لیے توہہ کی ہے۔ میں نے انہیں یہ جواب دیا کہ جن لوگوں کے عقائد و عمل کا مأخذ کتاب و سنت ہے، اقبال ان کے قدموں پر ٹوپی کیا سر رکھنے کو تیار ہے اور ان کی صحبت کے ایک لحظے کو دنیا کی تمام عزت و آبرو پر ترجیح دیتا ہے۔ لیکن جو بات خواجہ حسن نظامی کی طرف سے منسوب کرتے ہو تو اس کے لغو ہونے میں کوئی شہد نہیں۔ زیادہ کیا عرض کروں۔ امید ہے کہ آپ کا مزاج بخیر ہوگا۔ اگر آپ چاہیں تو یہ خط شائع کر سکتے ہیں۔ والسلام ۲۰ مدد اقبال از لاہور

اس مراسلت کے بعد خواجہ حسن نظامی نے ایک مضمون انہی پفت روزہ اخبار "خطیب" میں لکھا جس کا عنوان تھا "جناب اقبال و حسن نظامی"۔ اس میں یہ اعلان کیا:

"گذشتہ ایام میں جناب شیخ اقبال صاحب بیرون پی۔ ایج۔ ڈی اور حسن نظامی کے درمیان مسئلہ تصوف میں اختلاف واقع ہوا تھا۔ گفتگو آگے بڑھتی مگر ایک طرف تو جناب ڈاکٹر صاحب کو مولانا میڈ اکبر حسن صاحب اللہ آبادی نے روکا اور دوسری جانب مجھے بھی مانعت فرمائی۔ میں حضرت اکبر کی ذات کو اپنا مرشد معنوی تصور کرتا ہوں، اس لیے گفتگو سے دست بردار ہو گیا اور خلقت کی اس شہرت کو برداشت کرتا رہا کہ، حسن نظامی اقبال سے علمی بحث نہ کر سکا۔ کیونکہ، بدنامی بہتر تھی انہی رہنمائے روح کی عدم تعامل ارشاد سے" ۲۱

۱۹۳۵ع میں دہلی کے بندو مسلمان ابل علم نے جناب سری دام آنحضرت مصنف خم خالد جاوید (متوفی ۲۵ مارچ ۱۹۳۰ع) کے مکان پر جمع ہو کر "غالب

- ۲۰۔ انوار اقبال ص ۱۸۶ - ۱۸۷

- ۲۱۔ انوار اقبال حاشیہ ص ۱۸۶ -

سوسائٹی“ قائم کی۔ اس کے صدر پنڈت برج موبن دناتریدہ کیفی دہلوی، نائب صدر پنڈت امر ناتھ ساحر دہلوی، خواجہ حسن نظامی اور لالہ دیش پنڈھو گپتا تھے اور سیکرٹری میر محمد حسین مالک فرم زنگی قلم، آغا ہند اشرف نیرہ مولانا محمد حسین آزاد اور جناب عشتہ رحمان تھے۔ اس سوسائٹی نے ۱۵ فروری ۱۹۳۶ع کو دہلی میں پہلا ”یوم غالب“ بڑے وسیع پیمانے پر منایا۔ اراکین الجمن کے مشورے سے خواجہ حسن نظامی نے مقامی و بیرونی پنڈو مسلم مشاہیر کو شرکت کی دعوت دی اور پنڈوستان کے علی مسپرستون اور والیان ریاست کو ”غالب ڈے“ کی امداد و اعانت کے لیے تاریخی تقریبیں۔ علامہ اقبال ان دنوں بیمار تھے، اس لیے خود تو بہ نفس نفس تقریبات میں شریک نہ ہو سکے مگر انہوں نے اپنا الہامی پیغام خواجہ حسن نظامی کے نام بھیج دیا جو حسب ذیل تھا:

جناب خواجہ صاحب! دو سال سے علیل ہوں:
سخن اے پم نشیں از من چہ خوابی کہ من با خویش دارم گفتگوے*
پیغام کے لیے مراقبہ کیا تو میرزا برگوبال تقدہ کی روح سامنے آئی اور دل والوں کے لیے یہ دو شعر نازل کر کے خائب ہو گئی:
درین مختل کہ افسون فرنگ از خود برد او را
نکاہے پرده سوز آور دلے دانائے راز آور
مئے این ساقیان لالہ، رو ذوقی نمی بخشد
ز فیض حضرت غالب پاں پھانس باز آور
زیادہ کیا عرض کروں، سوا اس کے کہ دعاوں کا محتاج ہوں۔ پاں دل کے پنڈتوں
سے سلام کہہ، دیجیئے - ۲۲ اقبال

۱۹۳۶ع میں خواجہ صاحب نے میلادی جنتری بابت ۱۳۵۵ ہجری شائع کی۔ اس میں انہوں نے جہاں اور بہت سی جدتیں پیدا کیں، وباں بہت سے مشاہیر کے قلمی چہرے اپنے مخصوص انداز میں لکھے اور اپنے دوست اقبال کے قلمی چہرے میں نہایت پیار سے ہوں رنگ بھرے:

”سر و قد، گندمی رنگ، پر تمکنت چہرہ، ڈائیہ صاف۔ شاعر یہی ہیں،“

*بیام مشرق، ص ۶۹ -

۲۲- منادی دہلی ۲۸-۲۱ فروری ۱۹۳۶ع - غالب ڈے کی مکمل روشناد میرے مضمون ”عظمت غالب“ مطبوعہ اقبال روپیو کراچی جولائی ۱۹۶۵ع میں ملاحظہ فرمائی۔

نثر نویس بھی ہیں ، پرسنٹر بھی ہیں ، سر بھی ہیں ، لیڈر بھی ہیں اور پھر صاحب اقبال بھی ہیں - آنکھیں ایسی لشیلی کہ ایک آنکھ میں حافظ کا میکدہ تو دوسرا میں عمر خیام کا خم خانہ ، جسم پنجابی ، دماغ فلسفی ، خیال صوفی ، دل مسلمان - پہلے شاعر بنے ، پھر پرسنٹر ہونے اور اب لیڈر ہیں - انگریزی زبان پر پورا قابو رکھتے ہیں لیکن انگریزیت کے قابو میں نہیں آتے - انگریز ان کو سمجھتا ہے اور انگریز کو یہ سمجھتے ہیں - اگر انگریز کو سمجھنا نہ جانتے تو نہ سر بنتے اور نہ گول میز کانفرنس میں نظر آتے - عربی بھی سمجھنا نہ جانتے ہیں اور فارسی بھی جانتے ہیں - فارسی اتنی اچھی جانتے ہیں کہ اگر خاقانی اور انوری کے زمانے میں ہوتے تو دوسرے خاقانی اور انوری سانے جاتے - مسلک حق پسندی ، پیشہ علمی خدمت ، مذہب مسلمانوں کی بہبودی - مزاج میں سنجیدگی ، متانت اور استقلال - یعنی شاعر ہونے کے باوجود شاعرانہ تلوں مزاجی نہیں ہے - دوسرے شاعروں کی طرح ان کی شاعری بھی عشق باز ہے لیکن ان کی شاعری کو گل و بلبل سے عشق نہیں ہے - ان کی شاعری کو قوم اور وطن سے عشق کرنے میں لطف آتا ہے - انگریز کی نظر میں پسندیدہ ہیں ، مسلمان کی نظر میں محبوب ہیں ، پندو کی نظر میں اپنی صاف یا نی کی وجہ سے غیر مرغوب ہیں - ان کی شاعرانہ قابلیت کو صوفی ہوئی قوم کو جگانا خوب آتا ہے - اگر یہ بینداز ہوتے تو حالی کی شاعری کے گلشن میں کبھی پھر نہ آتی ۔ ۳۴۶

۲۱ اپریل ۱۹۳۸ع کو حضرت علامہ اقبال اپنے رفیق اعلائی سے جا ملے - چنانچہ ۲۲ اپریل ۱۹۳۸ع کے "منادی" میں آپ کے انتقال کی خبر دیتے ہوئے خواجہ حسن نظامی نے جو کچھ لکھا ، اس کے حرف حرف سے درد و غم کا اظہار ہوتا ہے :

"آج ۲۱ اپریل کی صبح کو دلی روپیو نے یہ الم ناک خبر منائی کہ تمام اسلامی دنیا کے مسلم، قومی شاعر نے ، جنہوں نے ساری دنیا میں ترقی و زندگی کی لہر ہدایا کر دی ، اس دنیا سے انتقال فرمایا - یہ خسروں نہ صرف دنیا بھر کے مسلمانوں کو غم کین کرنے والی ہے بلکہ تمام ایشیائی قوموں کو امن کا صدمہ ہوگا - کیونکہ مرحوم اقبال ایشیا کی پرانی تہذیب کے حامی اور مددگار تھے ، اس لیے ان کی وفات سے تمام دنیا کے مسلمانوں کو ایسا نقصان پہنچا ہے جس کی تلافی نہیں ہو سکتی - مرحوم کا دل دادہ : حسن نظامی" ۲۴۷

اس کے بعد ۲۹ اپریل ۱۹۳۸ع کے "منادی" میں تحریر فرمایا :

- ۲۳۔ میلادی جنتری ۱۲۵۵ ہجری -

- ۲۴۔ منادی دہلی ۲۲ اپریل ۱۹۳۸ع -

اقبال کی وفات کے وقت آخری الفاظ یہ تھے :

"میں موت سے نہیں گھبراٹا - میں مسلمان ہوں - بنسی خوشی موت کا استقبال کروں گا۔"

میرے دوست اور فلسفیانہ شاعری کے آنتاب جناب ڈاکٹر شیخ سر ہد اقبال صاحب نے جمعمرات کے دن ۱۹ صفر ۱۳۵۷ ضجع صادق کے وقت اس دنیا سے کوچ فرمایا۔ وہ چونکہ، محب اہل بیت تھے اور تفضیلی عقائد رکھتے تھے، اس لیے قدرت نے ان کو چہلم سید الشہداء علیہ السلام سے ایک دن پہلے کی تاریخ عطا فرمائی۔

پندوستان کے ہر باشندے نے، چھوٹا ہو یا بڑا، اس صدمے کو قومی اور ملکی صدمہ محسوس کیا اور پندوستان کے باہر بھی ایک ہلکہ بربا ہو گیا، جس سے ان کی پر دلعزیزی اور مقبولیت کا اندازہ ہوتا ہے۔

مرحوم جب تعلیم کے لئے یورپ جا رہے تھے تو درگاہ حضرت خواجہ نظام الدین اولیاء میں حاضر ہوئے تھے اور ایک نظم بھی نذر کی تھی جس کے حسب ذیل اشعار بہت مقبول ہوئے تھے:

پند کا داتا ہے تو تیرا بڑا دربار ہے
کچھ ملے مجھے کو بھی اس دربار گوپر بار سے
محو اظہارِ سمنائے دل ناکام ہوں
لاج رکھ لینا کہ میں اقبال* کا بہ نام ہوں

اس سفر کے وقت مرحوم کے ساتھ میر نیرنگ صاحب وغیرہ شعرا بھی تھے جو سب جمع ہو کر میرزا غالب کے مزار پر گئے تھے اور میں نے دل کے مشہور قول ولایت خان کو بلایا تھا۔ ولایت خان اس وقت نو عمر لڑکا تھا۔ سر ہد اقبال نے غالب کی لوح مزار کو دونوں پاتھوں کے حلقوں میں لے کر سر جھکا لیا تھا اور ولایت خان نے غالب کی لوح غزل گائی تھی:

وہ بادہ شبائی کی سر مستیانِ کھان اٹھیے بس اب کہ لذتِ خواب سحر گئی
اس شعر کو ولایت خان نے اس طرح ادا کیا تھا کہ سب پر ایک کیفِ الٰم طاری
تھا۔ مگر آج جب اقبال کے مررنے کی خبر آئی تو اس ولایت خان قول نے،
جو اب بوڑھا ہو گیا ہے، دلی ریندو میں خود اقبال کی ایک غزل گائی اور ایسے درد
انگیز لمحجے میں کہ سب منتنے والے رونے لکے۔

آج رات کو پروفیسر مرزا ہد سعید صاحب ایم اے نے دہلی ریندو میں مرحوم اقبال کی نسبت ایک بہت اچھا مضمون سنایا تھا، جس کے بعد ریندو والوں نے خبریں مناتے وقت کھانا کہ، مرحوم اقبال نے اپنے قدیمی خدمت گزار نوکر علی بخش کی گود میں جان دی۔ یہ من کر مجھے پر بہت اثر ہوا، اتنا اثر جو گورنر

*خواجہ ہد اقبال حضرت خواجہ نظام الدین اولیاء کے ایک مقبول خدمت

گزار کا نام تھا۔ ان کے نام کی طرف اس نظم میں اشارہ کیا ہے۔

پنجاب اور سریگور اور صدر کانگرس اور مسٹر جناح کے بیانات سے بھی نہیں ہوا تھا۔ کیونکہ آتا اور نوکری یہ وفاداریان اور باہمی الفتین اب خواب و خیال ہو گئی ہیں۔ پر چیز میں ظاہر داری اور نمائش ہوئی ہے۔ دلی تعلق بہت کم ہوتا ہے۔ پس مجھے پر اثر امن لیے ہوا کہ اقبال سچ مجھ باری مثمنے والی تمذیب کی ایک نشانی تھی، جن کے مستقل طرز عمل اور برتواؤ نے ان کے نوکر علی بخش کو ایسا گرویدہ کر لیا تھا کہ وہ آخر وقت تک ساتھ رہا۔ امن لیے میں نے تعزیت نامہ علی بخش کو بھیجا ہے، مرحوم کی اولاد کو نہیں بھیجا۔ اولاد کے پاس میں خود ماتم پرسی کرنے جاؤں گا۔ اس وقت تو خطاب کے قابل میں نے علی بخش نوکر کی محبت دیکھی۔ کیونکہ میرے کان میں اقبال کی آواز گویخ رہی تھی: ”علی بخش حق بھر لا۔ اندر سے جاوید کو لا۔ خواجہ صاحب سے ملا۔“ اقبال کے مرے سے پندوستان بی سونا نہیں ہو گیا بلکہ ایشیا بھر میں انہیرا چھا گیا۔ بڑنائی نس نواب صاحب بھوپال تمام ایشیا کی طرف سے شکریہ کے مستحق ہیں، جنہوں نے اقبال کی قدر کی تھی اور پانچ سو روپے ماہوار پیش کرتے تھے۔ ابید ہے کہ مرحوم کے اہل و عیال کو بھی نواب صاحب فراموش نہیں کریں گے۔

حسن نظامی

۲۵ اپریل ۱۹۳۸ع

علامہ اقبال نے جس آزاد اسلامی مملکت کا تخلیق پیش کیا تھا، وہ ۱۹۴۷ع میں پاکستان کی صورت میں ظہور ہذیر ہوا اور اپنی پاکستان نے اس مفکر اعظم کو خراج عقیدت پیش کرنے کے لیے ”یوم اقبال“ چلے سے زیادہ شاندار طریق پر منانا شروع کیا۔ ۱۹۵۲ع میں خواجہ حسن نظامی صاحب کو بھی لاہور میں ہونے والے ”یوم اقبال“ میں شرکت کی دعوت دی گئی۔ انہوں نے لاہور آنا تو خوشی سے قبول کر لیا لیکن بیماری اور ضعف کے سبب وہ سفر اختیار نہ کر سکے، امن لیے انہوں نے اپنا مضمون لکھ کر لاہور میں اپنے خلیفہ جناب محمد حسین نظامی کو بھیج دیا کہ، وہ اسے طبع کردا کے جلسے میں تقسیم کر دیں۔ یہ مضمون علامہ اقبال کے متعلق خواجہ صاحب کی آخری تحریر ہے اور اس لحاظ سے نہایت قیمتی ہے کہ اس میں انہوں نے اپنے تعلقات پر روشنی ڈالی ہے اور نہایت فراخ دلی سے اپنی صفائی پیش کرتے ہوئے اپنے تمام مریدوں اور عقیدت مندوں کو اقبال کے کلام کی روح پر متوجہ رہنے کی تلقین کی ہے:

لاہور کے یوم اقبال کی خبر سن کر میں نے ارادہ کر لیا تھا کہ خود لاہور

۲۵۔ منادی دہلی ۲۹ اپریل ۱۹۳۸ع

آؤں اور یوم اقبال میں اپنا یہ مضمون پڑھوں مگر پڑھا پے اور بیماری اور بینائی کی خرابی کے سبب لاہور کا سفر نہ کر سکا۔

گزشتہ سال دبلي میں پاکستانی ہائی کمیشنر صاحب نے میری صدارت میں یوم اقبال کا جلسہ کیا تھا جہاں اسلامی دنیا کے سفیر بھی موجود تھے اور پہلت زار صاحب اور ان کے فرزند پہنچ گل زار صاحب وغیرہ پندوؤں نے بہت اچھی تقریبیں کی تھیں اور نقطیں منائی تھیں اور میں نے اپنی صدارتی تقریب میں مصر کے سفیر کو مخاطب کر کے کہا تھا کہ میر محمد اقبال مرحوم کشمیری برمیں تھے اور کشمیری برمیں کا تعلق مصر سے ہے کیونکہ مصر میں سورج کے مندر کے پڑھے پھری مہنت ہری ہر تھے اور مصری زبان میں سورج کو ”را“ کہتے ہیں۔ قرآن شریف کی سورہ یوسف بھی ”الف لام را“ سے شروع ہوتی ہے یعنی ”را“ کا لفظ خدا تعالیٰ نے بھی ارشاد فرمایا ہے۔

مہنت ہری ہر کی شادی قبطی فرعون کی لڑکی سے ہوتی اور فرعون لاولد مر گیا تو مہنت ہری ہر کو فرعون بنا دیا گیا اور ان کی اولاد چار سو برس تک مصر پر حکومت کر رہی اور نئے القلاں کے سبب نیا خاندان حاکم ہو گیا اور ہری ہر کی اولاد حضرت موسیٰ کی یہودی قوم کے ساتھ مصر سے نکلی۔ حضرت موسیٰ فلسطین چلے گئے اور ہری ہر کی اولاد افغانستان میں آ گئی۔ یہاں اس نے ہری نام کا ایک شہر آباد کیا جس کو بعد میں برات کہنے لگئے۔ اس کے بعد یہ لوگ کشمیر میں آئے اور کشمیر سے پندوستان میں آئے اور گنگا کے کنارے اپنے مورث کے نام ہر ہری دوار تیرتھے بنایا۔

لہذا پندوستان کے کشمیری برمیں سب مصری ہیں اور چونکہ ڈاکٹر سر محمد اقبال بھی کشمیری برمیں تھے، اسی لیے اقبال بھی مصری تھے اور نہرو جی بھی کشمیری برمیں پوئے کے سب مصری ہیں۔

میں نے یہ بھی کہا تھا کہ ڈاکٹر سر محمد اقبال سے میرے تعلقات اتنے زیادہ تھے کہ وہ بار بار دبلي میں میرے پاس آتے تھے اور میں بار بار ان کے پاس جاتا تھا۔

وہ ساری اسلامی دنیا کے مسلمانوں کو متعدد کر کے کل جہاں میں پاکستان بنانا چاہتے تھے اور ان ہی کی تحریک سے میں نے ۱۹۱۱ع میں مصر، فلسطین، شام اور حجاز کا سفر کیا تھا اور واپس آ کر میں نے اقبال سے کہا تھا کہ مذکورہ ملک انگریزی ہدایت کے امن قدر دل دادہ ہو گئے ہیں کہ مجھے وہاں اسلامی اتحاد کی امید نظر نہیں آئی۔

اس کے بعد اقبال نے مشنوی اسرارخودی لکھی اور حضرت حافظ شیرازی کے کلام ہر اور بعض صوفیوں کے عقائد ترک دنیا پر تنقید کی، جس کو میں نے اور حضرت اکبر الدلابدی نے ناموزون خیال کر کے اس سے اختلاف کیا اور کچھ عرصے تک اخبارات میں اختلافی مضمون شائع ہوئے۔ آخر کار میرا ان کا اتحاد خیال ہو گیا اور میں نے تسلیم کر لیا کہ ترک دنیا کا وہ تھیل جو بعض صوفیائے کرام

کا ہے وہ وقت حاضر کے لیے موزوں نہیں ہے کیونکہ قرآن میں خدا نے جو دعا سکھائی ہے اس میں دنیا کی بھلانی کو مقدم اور آخرت کی بھلانی کو مؤخر رکھا ہے۔

اس کے بعد میں نے دہلی کے پاکستانی یوم اقبال میں کہا تھا کہ میرے مریدوں کی غلط فہمی دور ہو جانی چاہیے کہ میری اور اقبال کی صفائی اور صلح ہو گئی تھی اور ہم دونوں میں کوئی اختلاف باقی نہیں رہا تھا اور ڈاکٹر صاحب نے میرے حضرت خواجہ نظام الدین اولیاء کی شان میں کئی قصیدے لکھے تھے اور ایک قصیدے میں یہ شعر تھا:

پند کا داتا ہے تو تیرا بڑا دربار ہے کچھ ملے مجھے کو بھی اس دربار گورہ بارے اور اسی قصیدے میں حضرت کے خادم خاص خواجہ ہد اقبال صاحب کی نسبت ایک شعر تھا:

مو اظہار تمناے دل ناکام ہوں لاج رکھ لینا کہ میں اقبال کا سعثام ہوں اور یہ شعر بھی تھا:

جا ہی چھنجے گی صدا لاہور سے دہلی تک

منہ چھپا کر مانگتا ہوں تجھے سے وہ سائل ہوں میں

بھلا ہو دونوں جهاد میں حسن نظامی کا

ملا ہے جس کی بدولت یہ آستان ہم کو

سوامی شردها نند کی تحریر کشیدہ اور میری جوابی تحریر کے ایام میں لاہور کے لالہ لا جھت رائے صاحب نے مغل فوج پور ہمار کے جلسے میں کہا تھا کہ ہندو قوم کا باضمنہ قوی ہے۔ وہ یونانی سکندر کے ساتھیوں کو بضم کر گئی اور اب ہندوستان کے مسلمانوں کو بضم کر جائے گی۔ اس کے جواب میں پشنہ جاکر میں نے تقریر کی تھی کہ لا جھت رائے صاحب اپنے دعوے کا ثبوت پیش کریں اور میں اپنے دعوے کا ثبوت پیش کرتا ہوں کہ مسلمانوں کا باضمنہ بہت مضبوط ہے جو کشمیری برصغیر اقبال کو بضم کر گئے اور راججوں قوم کے میان میں فضل حسین کو بضم کر گئے۔ اس تقریر کو اخباروں میں پڑھ کر جو خط سر اقبال نے مجھے لکھا تھا وہ آج تک موجود ہے جس سے ظاہر ہوتا ہے کہ وہ اس جواب سے بہت خوش پوئے تھے۔

آخر میں مجھے یہ لکھنا ضروری معلوم ہوتا ہے کہ اقبال مرحوم ایسا پاکستان چاہتے تھے جو یورپ کی تہذیب کے براثر سے باک کہو۔ لہذا پاکستان کے مسلمانوں کو اقبال کے ان خیال پر غور کر کے اپنے حالات کا اندازہ کرنا چاہیے کہ وہ یورپ کی تقلید سے کتنے آزاد ہیں۔

لاہور میں ایسے اصحاب موجود ہوں گے جن کو شاید یاد ہو کہ الجمیں حایت اسلام لاہور کے ایک جلسے میں اقبال نے اپنی نظم سنائی تو میں نے انہی سر کا عالم اثار کر ان کے سر پر رکھ دیا تھا اور کہا تھا:

تمہارے جام میں کی نذر میری پارسائی ہو

اور اقبال کی نظم اور میرے خیالات اور میرے عمل کا حاضرین پر بہت اثر ہوا تھا۔ میرا مقصد اس تحریر سے یہ ہے کہ میری موت کا وقت قریب ہے اور ممکن ہے کہ میرے بعد میرے مریدوں میں یہ غلط فہمی باقی رہے کہ مجھے میر اور اقبال میں بعض مسائل تصوف کے مسبب اختلاف تھا، امن لیے میں لاپور کے جلسہ، عام میں اعلان کرتا ہوں کہ مجھے میں اور اقبال میں کسی قسم کا اختلاف باقی نہ رہا تھا اور میں آج تک اقبال کے ان خیالات کا حامی ہوں جو انہوں نے بعض اپل تصوف کے خیالات ترک دنیا کے خلاف ظاہر کیجئے تھے۔

میں پاکستانی مریدوں اور دوستوں سے درخواست کرتا ہوں کہ وہ اقبال کے کلام کی روح پر متوجہ رہیں اور قرآن کے اس حکم کو سامنے رکھیں جس میں خدا نے ارشاد فرمایا ہے :

ولا تنس نصيبيك من الدليلا (اے انسان! مت بھول اپنے دنياوي حصے کو) اقبال کے کلام میں دنیا کے حصے کو حاصل کرنے کے ساتھ ہی یورپ کے منکر دین حصے سے بچنے کی تلقین بھی ہے ۲۶۔

خواجہ حسن نظامی جو ۲ محرم ۱۴۹۶/۵۱۸۸۰ ع کو دہلی میں پیدا ہوئے تھے، اپنی خدا داد صلاحیتوں اور زبان دانی کے نظری جوپر دکھا کر ۱ ذی الحجه ۱۳۲۳ ع میں اپنے اللہ کو پیارے ہو گئے۔ وہ اردو کے صاحب طرز ادیب بلکہ اپنے رنگ کے فرد وحید تھے۔ ان کی سبق آموز اور زندگی افروز تحریروں سے ہاک و ہند نے بہت کچھ حاصل کیا۔ عوام نے ان کی رنگین بیانی اور شگفتہ، سرائی سے اظف اپنا یا تو خواص نے زبان کے چنخارے کے ساتھ حکمت و تصریف کے گھریلائے گران مایہ سے اپنے جیب و دامن بھرے۔ علامہ اقبال کے فرزند ڈاکٹر جاوید اقبال نے ۱۹۶۳ ع میں ”یوم حسن نظامی“ کی تقریب پر پیغام دیتے ہوئے فرمایا :

”علامہ اقبال کے حضرت خواجہ حسن نظامی سے گھرے مراسم تھے بلکہ ان کی ذات سے خاص محبت تھی۔ ایک دو بار جب میں علامہ کی معیت میں دہلی گیا تو نظام الدین اویاء کے مزار پر حاضری دینے کے بعد مجھے حضرت کے پان لے گئے۔ مجین میں مجھے حضرت کی تصانیف پڑھنے کی ترغیب بھی علامہ بی نے دی۔ مجھے خوب یاد ہے جب میں حضرت کی تصانیف میں مغل شہزادیوں کی مفلوک الحالی کے متعلق پڑھا کرتا تھا تو آنکھوں سے بے اختیار آنسو بہ نکلتے تھے۔ ایک مرتبہ میں نے علامہ سے ذکر کیا کہ حضرت کا انداز تحریر غیر معمولی

طور پر موثر ہے۔ فرمائے لگئے کہ حضرت درد مند ہیں اور پر درد مند کا انداز تحریر موثر بوا کرتا ہے۔

”بھئے ابھی تک حضرت کا چہرہ یاد ہے۔ دراز گیسو، شفقت بھری نگاہیں اور شخصیت سادگی و عجز کی ایک نادر مثال۔ پر وقت مسکرانے رہتے۔ مجھے فخر ہے کہ میرے سر پر اس بزرگ بستی کا دمت شفت رہا ہے اور میں آپ کا ممنون ہوں کہ آپ نے ان کا ذکر چھوٹ کے ایک بڑی یاد تازہ کر دی۔“

یہ ہے مختصر میں جہلک ان بزرگ بستیوں کی دوستی کی، جو ألفت و پگانگت کے رشتون میں جکڑی ہوئی تھیں اور جن کے مخلصانہ اور بے غرضانہ تعلقات چالیس سال کی طویل مدت میں پہلی بوئے تھے۔ وفا کی سطح سے گزری ہوئی دنیا میں غرض کے بندے تو بے شہار ملیں گے مگر ایسی مثالیں کم ہی نظر آئیں گی:

دل غم دیدہ انجام لرز جاتا ہے
اب جو دو شخص ہم عہد وفا کرتے ہیں

-۲۷۔ ادبی دنیا، لاپور جولائی ۱۹۶۵ع، ص ۷۳ -

اسرار خودی (کشمیری ترجمہ)

از

علام احمد ناز کل گھمی

صفحات: ۹۰ + ۹۱
مجلد قیمت: ۳ روپے

سائز: ۸/۲۲ × ۱۸

اقبال اکادمی - کراچی

مکاتیب اقبال

بنام گرامی

مرتبہ عبداللہ قربشی مددیر ادبی دنیا

اقبال کے نادر خطوط کا ایک مجموعہ

صفحات: ۱۶۰ + ۲۴۹ اقبال اور گرامی کے خطوط کے عکس

مجلد قیمت ۱۲ روپے

سائز ۱۸ × ۸/۲۲

اقبال اکادمی - کراچی

جناب ڈاکٹر محمد رفیع الدین صاحب

سابق ڈائیریکٹر اقبال اکادمی

کی وفات حسرت آیات پر اکادمی کے تمام اراکین اپنے دلی
اسوسوں کا اظہار کرتے ہیں۔ خدا انہیں اپنے جوارِ رحمت میں
جگہ دے اور ان کے لواحقین کو صبر، جمیل عطا کرے۔